

CERTIFIKÁT TYPU



Czech

evidenční číslo 01.882.171/10/07/02/0

vydaný výrobcí:

Plastkon product s.r.o.
Hlavní 147
CZ - 790 84 Mikulovice
IČ: 63321289

na výrobek:

Název: **Hračky z plastů**

Typové označení: Saně Firecom, Talíř Super star, Bob Snow boat
 Lopata Klaun, Lopata Pedro, Bob UFO, Bob Twister
 Bob Snow formule, Bob Turbojet, Bob Cyclone,
 Bob Simple, Talíř Tornádo, Talíř Tornádo super,
 Snowboard Skyboard

Místo výroby: **Plastkon product s.r.o., Hlavní 147, 790 84 Mikulovice**

u kterého byla provedena certifikace dle certifikačního schématu Pokyn ISO/IEC 67 - systém 3 v souladu s certifikačním systémem TÜV SÜD Czech a jejichž výsledky jsou uvedeny ve Zprávě o hodnocení evidenční číslo 1325/90/10/BT/IZ/S ze dne 2010-06-21.

Výše uvedený typ výrobku splňuje aplikovatelné požadavky následujících předpisů/ normativních dokumentů, které byly základem pro jeho hodnocení:

**Nařízení vlády č. 19/2003 Sb. v platném znění (Směrnice RE 88/378/EHS)
 ČSN EN 71-1+A9:2009**

Tento certifikát platí do: 24.06.2015

Podrobnosti a podmínky platnosti jsou uvedeny v příloze tohoto certifikátu, která tvoří jeho nedílnou součást a obsahuje 1 stranu.

V Praze, dne 24.06.2010




 vedoucí certifikačního orgánu

1. Vzorek výrobku byl k hodnocení a certifikaci typu přihlášen dne 2010-05-24.
2. Certifikát byl vystaven na základě podkladů objednatele:
Žádost o certifikaci, ze dne 2010-05-21
Smlouva o kontrolní činnosti certifikovaného výrobku
3. U výrobce výrobku bylo provedeno posouzení systému řízení výroby zaměřené na prvky zajišťující pokračování shody výrobků s požadavky certifikace. Výsledky jsou uvedeny v Dílčí inspekční zprávě TÜV SÜD Czech.
4. Podrobné technické údaje charakterizující typ výrobku:
Viz. Zpráva o hodnocení, ev.č. 1325/90/10/BT/IZ/S ze dne 2010-06-21
5. Seznam důležitých částí technické dokumentace:
Viz. Zpráva o hodnocení, ev.č. 1325/90/10/BT/IZ/S ze dne 2010-06-21
6. Podmínky platnosti
 - Certifikát platí pouze pro svého majitele a pro výrobky a výrobní místa v něm uvedená.
 - Přenášení certifikátu jeho majitelem na třetí osoby je nepřípustné, stejně jako používání certifikátu třetími osobami.
 - Změny výrobku oproti certifikovanému provedení je třeba neprodleně sdělit TÜV SÜD Czech. Tato okolnost může učinit další pokračování certifikátu závislé na dodatečném posuzování shody.
 - Dozor nad řádnou funkcí systému řízení výroby u výrobce provádí TÜV SÜD Czech na základě uzavřené smlouvy o kontrolní činnosti ve lhůtě 1x ročně.
 - Tento certifikát platí po dobu 5 let od data vystavení a je na vyžádání obnovitelný.
 - Tento certifikát lze kopírovat pouze vcelku, včetně všech příloh.
 - K tomuto certifikátu bylo zřízeno právo užívání značky TÜV SÜD Czech.
 - Majitel certifikátu se zavazuje vést záznamy o všech případných stížnostech týkajících se souladu výrobků s požadavky předpisů a norem a dát tyto záznamy certifikačnímu orgánu TÜV SÜD Czech k dispozici.
 - V blíže neuvedeném (reklama, používání zkušební značky a certifikátů) se řídí Všeobecnými podmínkami pro certifikaci výrobků v platném znění.
 - Tento certifikát nenahrazuje dokument předepsaný ustanovením § 4 Nařízení vlády č. 19/2002 Sb. v platném znění.



TYPE CERTIFICATE



Czech

Registration Number 01.882.171/10/07/02/0

issued for the manufacturer:

Plastkon product s.r.o.
Hlavní 147
CZ - 790 84 Mikulovice
Identification number: 63321289

for the product:

Name: **Plastic Toys**

Type designation: **Sledge Firecom, Sledging disc Super star**
Sledge Snow boat Snow boat, Sledging shovel Klaun
Sledging shovel Pedro, Sledge UFO, Sledge Twister
Sledge Snow formule, Sledge Turbojet, Sledge Cyclone,
Sledge Simple, Sledging Disk Tornádo, Sledging Disk
Tornádo super, Snowboard Skyboard

Manufacturer: **Plastkon product s.r.o., Hlavní 174, 790 84 Mikulovice**

At which the certification in accordance with the certification schema Instruction ISO/IEC 67 – System 3 according to the certification system of TÜV SÜD Czech which results are stated in the Evaluation report no 1325/90/10/BT/IZ/S from 2010-06-21.

The product type mentioned above fulfils the applicable requirements of following regulations/standards which was the basis for its evaluation:

Decree of government No.19/2003 Coll. (Council Directive 88/378/EHS),
ČSN EN 71-1+A9:2009

This certificate is valid till: 24.06.2015

Details and validity conditions are stated in the annex which forms an integral part of this Certificate and contains 1 page.

Prague, 24.06.2010



Head of the certification body

1. The product specimen was entered for evaluation on 2010-05-24.
2. The Certificate was issued on the basis of documents provided by the client:
Contract of the control activity of the certified product (of the supervision).
Application for the certification from 2010-05-21,
3. The Quality System audit was performed at the product manufacturer concentrating on elements ensuring the continuation of product conformity with certification requirements.
The results are stated in the Partial inspection report of TÜV SÜD Czech
4. Detailed technical data characterizing the product type:
See the Evaluation Report no 1325/90/10/BT/IZ/S from 2010-06-21.
5. The list of important parts of the technical documentation:
See the Evaluation Report no 1325/90/10/BT/IZ/S from 2010-06-21.
6. Validity Conditions
 - The certificate shall only promote its holder, the product and production places mentioned therein.
 - The transmission of this certificate to third parties is inadmissible as well as its use by third parties.
 - TÜV SÜD Czech shall be immediately notified about any product modifications compared to the certified specimen. This fact may cause the certificate continuation dependent on an additional conformity evaluation.
 - TÜV SÜD Czech shall supervise the proper functioning of the Quality System at the manufacturer within 1x deadline on the basis of a concluded contract about the controlling activity.
 - The certificate shall apply for the period of 5years from the date of its issue and can be renewed on demand.
 - The certificate shall only be reproduced complete including all annexes.
 - The right to use trademark TÜV SÜD Czech was established to the certificate.
 - The certificate holder commits to keep records of all relevant complaints concerning the conformity of the products with the requirements of regulations and standards and make those records available to the certification body TÜV SÜD Czech.
 - Not specified items (advertising, use of trademark and certificates) are governed by the General Conditions for Product Certification, as amended.
 - This certificate does not substitute for the document stipulated by the provision of Section 4, Government Decree no. 19/2002 Coll. as amended.



BAUMUSTERZERTIFIKAT



Czech

Registrierungsnummer 01.882.171/10/07/02/0

Erteilt dem Hersteller:

Plastkon product s.r.o.
Hlavní 147
CZ - 790 84 Mikulovice
Id.-Nr.: 63321289

Für das Produkt:

Name: **Plastikspielen**

Typenbezeichnung: Schlitten **Firecom**, Schlittenteller **Super star**,
 Schlittenbob **Snow boat**, Rodelschaufel **Klaun**,
 Rodelschaufel **Pedro**, Schlittenbob **UFO**, Schlittenbob
Twister, Schlittenbob **Snow formule**, Schlittenbob
Turbojet, Schlittenbob **Cyclone**, Schlittenbob **Simple**,
 Schlittenteller **Tornado**, Schlittenteller **Tornado super**,
 Snowboard **Skyboard**

Fertigungsstätte: **Plastkon product s.r.o., Hlavní 147, 790 84 Mikulovice**

bei dem die Zertifizierung nach dem Zertifizierungsschema gemäß Direktive ISO/IEC 67 - system 3, in der Übereinstimmung mit dem Zertifizierungssystem TÜV SÜD Czech durchgeführt wurde, deren Ergebnisse dem Bewertungsbericht Nr. 1174/90/10/BT/IZ/S vom 2010-05-24 zu entnehmen sind.

Der oben genannte Produkttyp erfüllt die anwendbaren Anforderungen folgender Vorschriften/normativer Dokumente, auf deren Grundlage er bewertet wurde:

Regierungsverordnung Nr. 19/2003 Slg., (Europäische Richtlinie 88/378/EHS)
ČSN EN 71-1+A9:2009

Dieses Zertifikat ist gültig bis zum: 24.06.2015

Einzelheiten und Gültigkeitsbedingungen sind der Anlage zu diesem Zertifikat zu entnehmen, die sein untrennbarer Bestandteil ist und 1 Seite umfasst.

In Prag, am 24.06.2010



Leiter der Zertifizierungsstelle

1. Das Produktmuster wurde am 2010-05-24 zur Bewertung und Zertifizierung angemeldet.
2. Das Zertifikat wurde aufgrund der Unterlagen des Auftraggebers ausgestellt:
Zertifizierungsantrag vom 2010-05-21
Vertrag über die Kontrolltätigkeit des zertifizierten Produktes („Aufsichtsvertrag“).
3. Beim Produkthersteller wurde das auf die weitere Konformität des Produktes orientierte Audit des Qualitätssystems für die Sicherung der weiteren Produktkonformität mit den Zertifizierungsanforderungen durchgeführt. Die Ergebnisse sind dem Bewertungsbericht TÜV SÜD Czech zu entnehmen.
4. Die ausführlichen, den Produkttyp charakterisierenden technischen Angaben:
Sie sind dem Bewertungsbericht Nr. 1325/90/10/BT/IZ/S vom 2010-06-21 zu entnehmen
5. Liste der wichtigen Teile der technischen Dokumentation:
Sie sind dem Bewertungsbericht Nr. 1325/90/10/BT/IZ/S vom 2010-06-21 zu entnehmen
6. Gültigkeitsbedingungen
 - Das Zertifikat ist nur für seinen Inhaber und für die hier angeführten Produkte und Fertigungsstätten gültig.
 - Die Übertragung des Zertifikates vom Hersteller auf Dritte sowie seine Verwendung durch Dritte ist unzulässig.
 - Jede Veränderung gegenüber der zertifizierten Ausführung ist dem TÜV SÜD Czech unverzüglich mitzuteilen. Dieser Umstand kann die weitere Gültigkeit des Zertifikates von Nachbewertung der Konformität abhängig machen.
 - Die Aufsicht über die ordnungsgemäße Funktion des Qualitätssystems des Herstellers wird vom TÜV SÜD Czech aufgrund des abgeschlossenen Vertrages über die Kontrolltätigkeit in den Abständen 1x jährlich ausgeübt.
 - Dieses Zertifikat ist 5 Jahre von seiner Ausstellung gültig und kann auf Antrag erneut werden.
 - Dieses Zertifikat kann nur als Ganzes, einschließlich aller Anlagen, reproduziert werden.
 - Zu diesem Zertifikat wurde die Berechtigung errichtet, die Schutzmarke TÜV SÜD Czech zu verwenden.
 - Der Zertifikatinhaber verpflichtet sich, über alle eventuellen Reklamationen hinsichtlich des Einklanges des Produkts mit den Anforderungen der Vorschriften und Normen Einträge zu führen und diese dem Zertifizierungsorgan TÜV SÜD Czech zur Verfügung zu stellen.
Die näher nicht angeführten Einzelheiten (Werbung, Verwendung der Schutzmarke und Zertifikate) richten sich nach den Allgemeinen Bedingungen für Produktzertifizierung in aktueller Fassung.
Durch dieses Zertifikat wird das durch die Bestimmung § 4 der Regierungsverordnung Nr. 19/2002 Slg., in der gültigen Fassung, festgesetzte Dokument nicht ersetzt.

